

Bruselj, 12. maj 2026
(OR. en)

9232/26
ADD 1

ENT 106
CHIMIE 54
MI 473
IND 333
COMPET 571
ENV 507
SAN 300

SPREMNI DOPIS

Pošiljatelj: za generalno sekretarko Evropske komisije:
direktorica Martine DEPREZ

Datum prejema: 30. april 2026

Prejemnik: Thérèse BLANCHET, generalna sekretarka Sveta Evropske unije

Št. dok. Kom.: [...] (2026) XXX draft - D (2026) 110163/4 ANNEX

Zadeva: PRILOGA
k
UREDBI KOMISIJE (EU) .../...
o spremembi Priloge XVII k Uredbi (ES) št. 1907/2006 Evropskega
parlamenta in Sveta o registraciji, evalvaciji, avtorizaciji in omejevanju
kemikalij (REACH) glede svinca v nekaterem priboru za ribolov

Delegacije prejmejo priloženi dokument [...] (2026) XXX draft - D (2026) 110163/4 ANNEX.

Priloga: [...] (2026) XXX draft - D (2026) 110163/4 ANNEX



EVROPSKA
KOMISIJA

Bruselj, XXX
D110163/04
[...] (2026) XXX draft

ANNEX

PRILOGA

k

UREDBI KOMISIJE (EU) .../...

o spremembi Priloge XVII k Uredbi (ES) št. 1907/2006 Evropskega parlamenta in Sveta o registraciji, evalvaciji, avtorizaciji in omejevanju kemikalij (REACH) glede svinca v nekaterem priboru za ribolov

PRILOGA

„PRILOGA

Priloga XVII k Uredbi (ES) št. 1907/2006 se spremeni:

(1) V vnosu 63, stolpec 2, se dodajo naslednji odstavki:

	<p>„21. Se ne daje v promet za kakršen koli ribolov ali uporablja za gospodarski ribolov, če je koncentracija svineca (izraženega kot kovina) enaka ali večja od 1 mas. %:</p> <ul style="list-style-type: none">(a) v utežeh in vabah z maso 50 g ali manj, ki niso zajete v točki (c) tega odstavka, od [Urad za publikacije: vstaviti datum 3 leta po začetku veljavnosti te uredbe];(b) v utežeh in vabah z maso 1 kg ali manj, vendar več kot 50 g, ki niso zajete v točki (c) tega odstavka, od [Urad za publikacije: vstaviti datum 5 let po začetku veljavnosti te uredbe];(c) v ribiških žicah in utežeh za namestitev pod trnkom (<i>drop shot</i>), od [Urad za publikacije: vstaviti datum 6 mesecev po začetku veljavnosti te uredbe]. <p>22. Od [Urad za publikacije: vstaviti datum 6 mesecev po začetku veljavnosti te uredbe] trgovci na drobno z ribiškimi utežmi in vabami kakršne koli velikosti ali mase, ki vsebujejo svinec v koncentracijah, enakih ali večjih od 1 mas. %, na prodajnem mestu in v neposredni bližini navedenih izdelkov ali, v primeru prodaje na daljavo, v ponudbi za prodajo na daljavo jasno in vidno prikažejo naslednje informacije:</p> <p>,OPOZORILO: ta izdelek vsebuje svinec, ki je zelo strupen za okolje in lahko škoduje plodnosti ali nerojenemu otroku. Dajanje v promet in uporaba svineca v priboru za ribolov, navedenem v nadaljevanju, sta v EU omejena od:</p> <ul style="list-style-type: none">– [Urad za publikacije: vstaviti datum 3 leta po začetku veljavnosti te uredbe] za uteži in vabe z maso 50 g ali manj;– [Urad za publikacije: vstaviti datum 5 let po začetku veljavnosti te uredbe] za uteži in vabe z maso 1 kg ali manj, vendar več kot 50 g;– [Urad za publikacije: vstaviti datum 6 mesecev po začetku veljavnosti te uredbe] za ribiške žice in uteži za namestitev pod trnkom (<i>drop shot</i>) katere koli teže. <p><i>Več informacij, tudi o razpoložljivosti alternativ brez svineca, je na voljo na spletnem naslovu [www.echa.europa.eu].</i></p> <p>Informacije iz prvega pododstavka se navedejo v uradnih jezikih države članice, v kateri ima prodajno mesto sedež, v primeru prodaje na daljavo pa v uradnih jezikih države članice, v kateri se ponuja prodaja na daljavo, razen če zadevna država članica v zvezi s temi jeziki določi drugače.</p> <p>23. Z odstopanjem se odstavka 21 in 22 ne uporabljata za:</p> <ul style="list-style-type: none">(a) vabe iz bakrovih zlitin s koncentracijo svineca (izraženega kot kovina),
--	--

	<p>manjšo od 3 mas. %;</p> <p>(b) uteži z zarezo z maso 0,06 g ali manj, ki so dane v promet v embalaži, ki je odporna proti razsutju in varna za otroke.</p> <p>Odstopanja iz točk (a) in (b) Komisija na podlagi poročila Agencije pregleda po [Urad za publikacije: vstaviti datum 10 let po začetku veljavnosti te uredbe].</p> <p>24. Z odstopanjem se odstavek 21, točki (a) in (b), ne uporablja za uporabo ribiških uteži oziroma vab, danih v promet v Uniji pred [Urad za publikacije: vstaviti datum 3 leta od začetka veljavnosti te uredbe] oziroma [Urad za publikacije vstaviti datum 5 let od začetka veljavnosti te uredbe].</p> <p>25. Države članice lahko ohranijo nacionalne določbe za varstvo okolja ali zdravja ljudi, ki so strožje od določb iz odstavkov 21 do 24, če izpolnjujejo oba naslednja pogoja:</p> <p>(a) veljajo na dan [Urad za publikacije: vstaviti datum začetka veljavnosti te uredbe];</p> <p>(b) omejujejo le uporabo, ne pa tudi dajanja v promet svinca v vabah, utežeh in ribiških žicah.</p> <p>26. Države članice Komisiji brez odlašanja sporočijo besedilo nacionalnih določb iz odstavka 25. Komisija brez odlašanja javno objavi vsa taka besedila nacionalnih ukrepov, ki jih je z njimi prejela.</p> <p>27. Za namene odstavkov 21 do 26:</p> <p>(a) ‚utež‘ pomeni utež, ki je pritrjena ali namenjena pritrditvi na ribiško vrvico, vabo ali mrežo, da ta ostane pod vodo ali na določenem mestu, vendar ne uteži, ki je ovita ali vdelana v ribiško mrežo ali vrvico ali nanizana nanjo;</p> <p>(b) ‚vaba‘ pomeni predmet, ki se uporablja za privabljanje rib ali drugih živali, da jih je mogoče ujeti;</p> <p>(c) ‚ribiška žica‘ pomeni tanko kovinsko žico, ki je namenjena razrezu na krajše dele in se uporablja kot utež za zadrževanje vab pod vodo;</p> <p>(d) ‚utež za namestitev pod trnkom (<i>drop shot</i>)‘ pomeni utež, ki je namenjena, da se med uporabo namerno sprosti;</p> <p>(e) ‚utež z zarezo‘ pomeni utež iz majhnega kosa kovine, ki se stisne okoli ribiške vrvice, da ji doda težo;</p> <p>(f) ‚gospodarski ribolov‘ pomeni ribolov za dobiček in ne za rekreativne namene.</p> <p>(g) ‚pribor za ribolov‘ pomeni opremo, vključno z utežmi, vabami in ribiškimi žicami, ki se uporablja v gospodarskem ali rekreacijskem ribolovu.“</p>
--	--